

スマートフォンで中国語入力をするには？

iPhone&Android

清原文代

2014年6月30日

1. iPhoneで中国語入力をONにする

【注意】 以下の手順はiOS7.1.2によるものです。iOSのバージョンが異なると操作手順が異なることがあります。

1. 「設定」 → 「一般」 → 「キーボード」 → 「キーボード」 → 「新しいキーボードを追加…」 を選びます。
2. 「中国語-簡体字 手書き」と「中国語-簡体字 拼音」を追加します。
これでテキストを入力するアプリすべてで中国語簡体字が入力できるようになります。
3. テキストを入力するアプリで、地球のアイコンを長押しすると言語のリストが表示されるので、そこから“簡体手写”（中国語簡体字の手書き入力）、または“簡体拼音”（中国語簡体字のpinyin入力）を選んで入力します。
【注】 pinyinで入力する時、üはvで代用します。
4. 香港や台湾で使われる中国語繁体字の入力も同様にして設定できます。
また、iPadでも同じ要領で中国語入力をONにできます。

2. iPhoneで中国語を音声入力する

1. 「設定」→「一般」→「Siri」をONにして、音声入力を有効にします。
音声はインターネットを通じてApple社のサーバに送られて処理されますので、プライバシーに関する条項に同意することを求められます。
2. テキストを入力するアプリで、地球のアイコンを長押しすると言語のリストが表示されるので、そこから“简体手写”（中国語簡体字の手書き入力）、または“简体拼音”（中国語簡体字のpinyin入力）を選びます。
Siriは複数の言語の入力に対応しています。音声入力の言語はキーボードで入力する言語に従いますので、まずキーボードを中国語簡体字入力にしておきます。
3. キーボードのマイクのアイコンを押すと、音声入力モードになります。音声入力にはインターネット接続が必要です。
4. iPadでも同じ要領で中国語音声入力ができます。

3. iPhoneで声調符号付きpinyinそのものを入力する

1. “简体拼音”（pinyin入力）を選ぶ。
2. 声調符号をつける母音を長押しすると、声調符号がついたアルファベットの一覧が出るので、そこから声調符号付きの母音を選ぶ。
3. iPadでも同じ要領で声調符号付きpinyinが入力できます。


（例）hǎo


- (1) “简体拼音”（pinyin入力）を選ぶ。
- (2) hを入力する。
- (3) aを長押しすると、声調符号がついたアルファベットの一覧（ā á ǎ à）が出るので、ǎを選ぶ
- (4) oを入力する。

設定


 Wi-Fi 接続されていません >


 Bluetooth オン >


 モバイルデータ通信 >

 インターネット共有 オフ >


 キャリア SoftBank >

 通知センター >

 コントロールセンター >

 おやすみモード >

 一般 >

 壁紙/明るさ >

Spotlight検索 >

文字サイズを変更 >

アクセシビリティ >

使用状況 >

Appのバックグラウンド更新 >

自動ロック 1分 >

機能制限 オフ >

日付と時刻 >

キーボード >

自動大文字入力



自動修正



スペルチェック



Caps Lockの使用



ピリオドの簡易入力



空白キーをダブルタップでピリオドと空白を入力します。

キーボード

3 >

ユーザ辞書

新規単語を追加...



← キーボード キーボード

編集

日本語

かな: フリックのみ



絵文字

英語



中国語-簡体字

手書き

中国語-簡体字

拼音



新しいキーボードを追加...



← キーボード 新しいキーボードを追加

英語 (カタタ)

韓国語

中国語-簡体字

手書き



中国語-簡体字

拼音



中国語-簡体字

笔划

中国語-繁体字

手書き

中国語-繁体字

拼音

中国語-繁体字

倉頡

中国語-繁体字

速成

中国語-繁体字

笔划

中国語-繁体字

注音

← キーボード キーボード

編集

日本語

かな: フリックのみ



絵文字

英語



中国語-簡体字

手書き

中国語-簡体字

拼音



中国語-繁体字

手書き

中国語-繁体字

拼音



新しいキーボードを追加...



◀ メモ

完了

2014年5月22日 16:04

☆123	あ	か	さ	✖
ABC	た	な	は	空白
あいう	ま	や	ら	改行
 	^^ _	わ _	、。?! _	

2014年5月22日 16:04

日本語かな

絵文字

English (US)

简体手写

简体拼音

繁體手寫

繁體拼音

か

さ



な

は

空白

や

ら

改行



わ

、。?!

< ✕ 毛

完了

2014年5月22日 16:04

你好

你好

你好吗

你女子

你



你-女子

< ✕ 毛

完了

2014年5月22日 16:04

ni hao

你好 你 泥 膩 拟 逆 | ^

Q W E R T Y U I O P

A S D F G H J K L

↑ Z X C V B N M ↵

123



选定

确认

◀ メモ

完了

2014年5月22日 16:07

|



情報 >

ソフトウェアアップデート >

Siri >

Spotlight検索 >

文字サイズを変更 >

アクセシビリティ >

使用状況 >

Appのバックグラウンド更新 >

自動ロック 1分 >

4. Androidで中国語入力をONにする

Androidを搭載したスマートフォンの場合は機種による違いが大きくて一概には言えませんが、**まず「設定」→「言語と入力」の中に、Google Pinyin Input (Googleピンイン入力、谷歌拼音输入法)が入っていないか見てください。**入っていればONにします。Google Pinyin Inputには手書き入力機能もついています。

もし入っていないければ、Google Playからダウンロードすることができます（無料）。

[https://play.google.com/store/apps/details?](https://play.google.com/store/apps/details?id=com.google.android.inputmethod.pinyin&hl=ja)

[id=com.google.android.inputmethod.pinyin&hl=ja](https://play.google.com/store/apps/details?id=com.google.android.inputmethod.pinyin&hl=ja)

【注意】以下の手順はAndroid ver.4.4.4を搭載したNexus5によるものです。機種やAndroidのバージョンが異なると操作手順が異なったり、同様の操作ができないことがあります。

1. 「設定」→「言語と入力」→Googleピンイン入力をONにします。
2. テキストを入力するアプリを起動して、中国語入りに切り替えます。
入力言語を切り替える方法はいくつかありますが、比較的汎用的に使える方法を紹介します。
3. ウィンドウの一番上から下へスワイプして、通知領域を表示します。
4. 「入力方法の選択」を選ぶと、入力方法のリストが出ますので、「中国語（ピンイン） Googleピンイン入力」を選びます。
【注】 pinyinで入力する時、üはvで代用します。
5. 手書き入力をするときには、以下のようにします。
 - (1)キーボードの上にある「中」のアイコンを選びます。
 - (2)キーボードの種類を示す画像が出てきますので、真ん中に大きな手書き入力用エリアのある絵を選びます。
6. 繁体字を入力するときは、以下のようにします。
 - (1)キーボードの上にある「中」のアイコンを選びます。
 - (2)歯車のアイコンを選びます。
 - (3)「入力」を選び、中国語「繁体字」にチェックをつけます。

5. Androidで中国語音声入力をする

1. 「設定」 → 「言語と入力」 → 「Google音声入力」をONにします。
2. テキストを入力するアプリを起動して、中国語入力に切り替えます。
Google音声入力は複数の言語の音声入力に対応しています。音声入力の言語はキーボードで入力する言語に従いますので、まずキーボードを中国語入力にしておきます。
3. マイクのアイコンをタップすると、音声入力が起動します。音声入力にはインターネット接続が必要です。
4. Google音声入力はオフライン入力（インターネット接続のないところでの入力）に対応しています。オフライン入力をする前に、音声認識用のデータのダウンロードが必要です。
 - (1) 「設定」 → 「言語と入力」 → 「Google音声入力」の横にあるスライダーバーのアイコンを選ぶ。
 - (2) 「Google音声入力の設定」画面が出るので、「オフラインの音声認識」を選ぶ。
 - (3) 「すべて」を選ぶと言語のリストが出てきます。
 - (4) 「普通话（中国大陆）」を選んでダウンロードします。音声認識用のデータは1言語当たり20MBくらいあります。



設定

端末

音

ディスプレイ

ストレージ

電池

アプリ

ユーザー設定

位置情報

セキュリティ

言語と入力

バックアップとリセット






言語と入力

十口ノハ


キーボードと入力方法


デフォルト


英語 (米国) - Googleキーボード

Googleキーボード
英語 (米国) 

iWnn IME
日本語 

Google Hindi Input
Hindi transliteration 

Google Korean keyboard
韓国語 

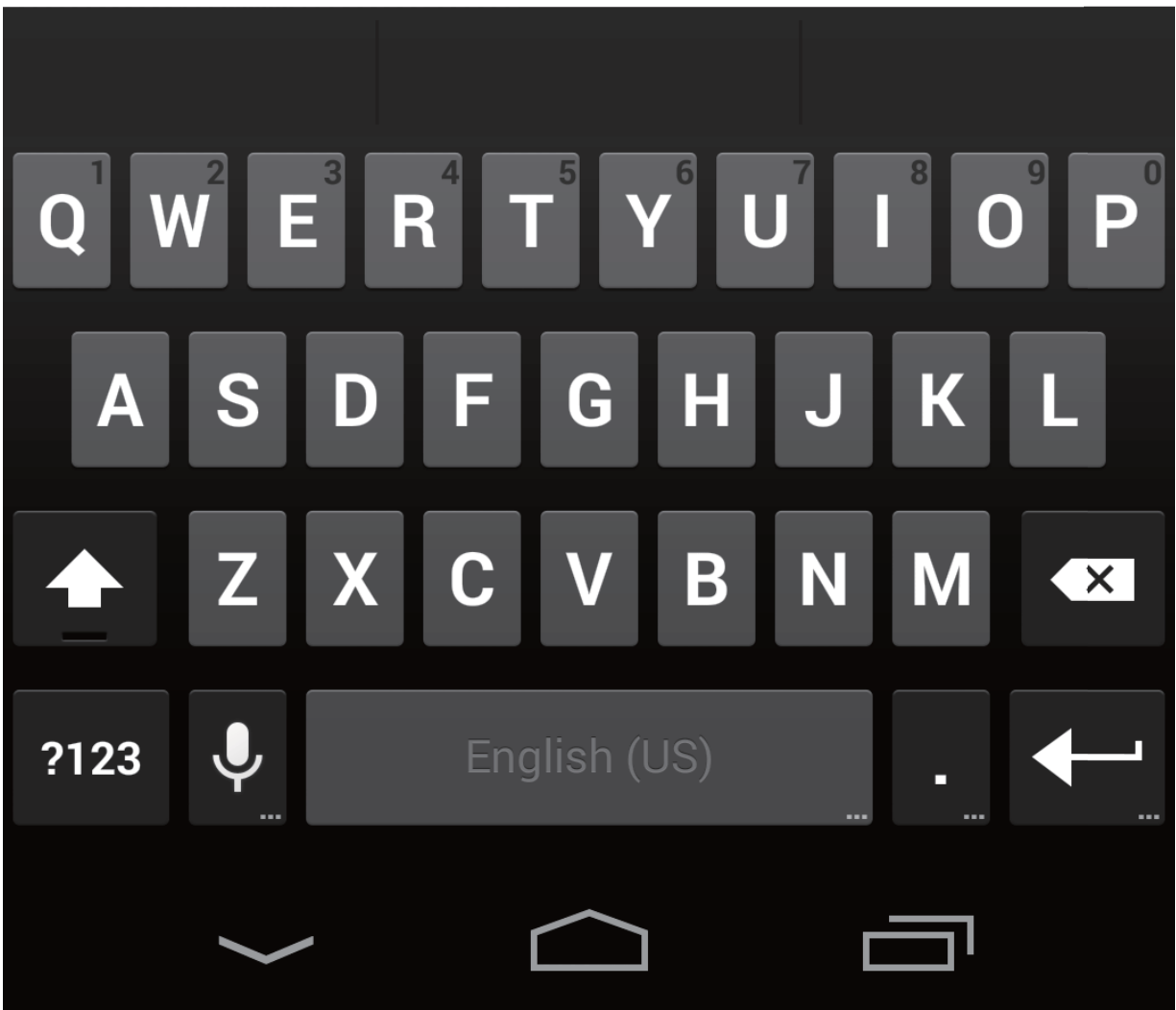
Googleピンイン入力
中国語 (ピンイン) 

Google音声入力
自動 





22:58



22:58 5月22日木



緊急通報のみ



入力方法の選択

英語 (米国) - Googleキーボード

テキストを入力する
状態にしてから、
ウィンドウの一番上から下
へスワイプして、
通知領域を出し、
入力方法の選択を選ぶ。

Q W E R T Y U I O P

A S D F G H J K L

↑ Z X C V B N M ↵

... 🔍





22:59



入力方法の選択

英語 (米国)

Googleキーボード



中国語 (ピンイン)

Googleピンイン入力



Google音声入力



日本語

iWnn IME



入力方法をセットアップ



Z

X

C

V

B

N

M



?123



English (US)





23:02



入力方法の選択

英語 (米国)

Googleキーボード



中国語 (ピンイン)

Googleピンイン入力



Google音声入力



日本語

iWnn IME



入力方法をセットアップ

q
1

p
0



z

x

c

v

b

n

m



?123

,



...

拼音

...

...





23:02



中国語入力方法の変更

中

En



q

w

e

r

t

y

u

i

o

p

1

2

3

4

5

6

7

8

9

0

a

s

d

f

g

h

j

k

l

@

*

+

-

=

/

#

(

)



z

x

c

v

b

n

m



?123

,



...

拼音

...

o

...





23:08



pinyin输入



中

En





手書き入力

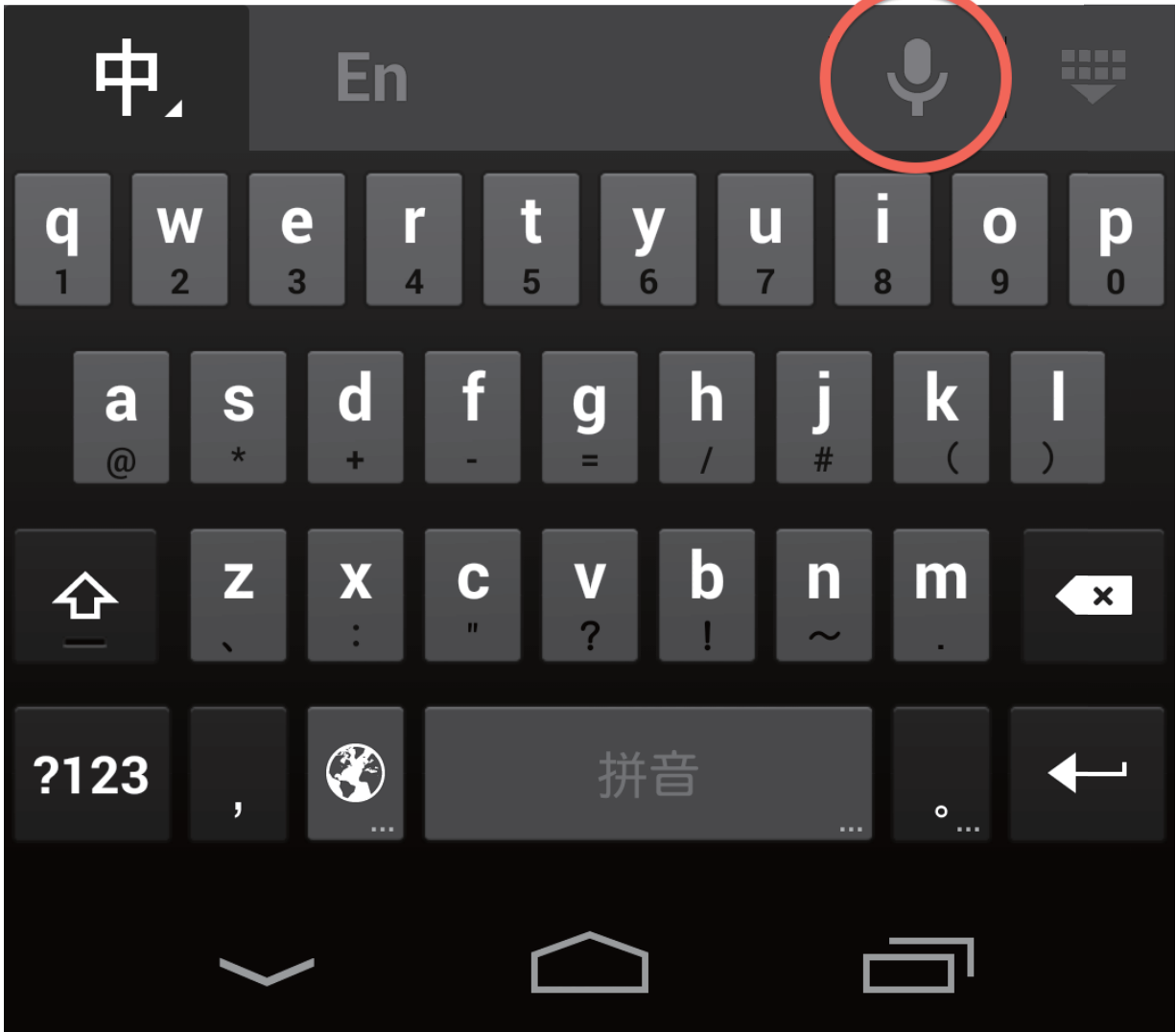




23:02



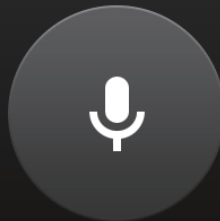
音声入力





你好吗|

普通话 (中国大陆)



タップして音声入力開始

